



## Vischnaunca da Schluein

Via Veglia 11, 7151 Schluein GR

Tel: 081 925 36 04 / Internet: [www.schluein.ch](http://www.schluein.ch)  
Fax: 081 925 41 68 / E-Mail: [info@schluein.ch](mailto:info@schluein.ch)

### **Rumida da neiv**

Duront il temps d'unviern tegn la vischnaunca liber ils stabiliments da traffic communal, aschilunsch che quei corrispunda als basegns publics (art. 68 alinea 1 entochen 3 dalla lescha da baghegiar).

La vischnaunca ei autorisada da deponer la neiv sil terren privat cunfinont e pren risguard ton sco pusseivel sin ils edifecis e la cultivaziun. Suenter la luada dalla neiv schubregia la vischnaunca la carpella e curdems sil terren privat duvrau. Donn's vid baghetgs, seivs ni plantas ch'ei cumprovadamein vegni caschunai tras la rumida da neiv, vegnan reparai. Sch'ei vegn stuschau neiv da vias publicas sin access privats cun far la rumida da neiv, ei il privat responsabels da far liber quels sez. Neiv e glatsch dil terren cunfinont e da lur edifecis e stabiliments astgan buca vegnir fiers ni deponi sin stabiliments communal's da traffic.

Tuttas vias communalas e forestalas che vegnan buca rumidas il temps d'unviern dalla vischnaunca, astgan buca vegnir rumidas da privats senza lubientscha dalla vischnaunca. Cuntravenziuns vegnan punidas.

Nus supplichein da prender enconuschientscha ed engraziein per la capientscha.

Schluein, ils 10 da november 2017

Suprastonza communal Schluein

### **Schneeräumung**

*Die gemeindeeigenen Verkehrsanlagen werden während der Winterzeit von der Gemeinde offen gehalten, soweit es den öffentlichen Bedürfnissen entspricht (Art. 68, Absatz 1 bis 3, Baugesetz.*

*Die Gemeinde ist befugt, bei der Schneeräumung den Schnee unter möglicher Schonung von Bauten und Kulturen auf angrenzenden privaten Grundstücken abzulagern. Die betroffenen Grundstücke sind von der Gemeinde nach der Schneeschmelze von Split und Abfällen zu reinigen. Schäden an Gebäuden, Zäunen oder Pflanzen, die nachgewiesenermassen durch die Schneeräumung entstanden sind, werden behoben.*

*Wird Schnee durch die Räumung von öffentlichen Strassen auf privaten Zugängen abgelagert, ist der Private selber zuständig, sie wieder freizulegen.*

*Schnee und Eis dürfen von den anstossenden Grundstücken und ihren Bauten und Anlagen nicht auf die gemeindeeigenen Verkehrsanlagen geworfen oder dort abgelagert werden.*

*Sämtliche Gemeinde- und Forststrassen, welche von der Gemeinde im Winter nicht geräumt werden, dürfen von Privaten ohne Bewilligung der Gemeinde nicht geräumt werden. Widerhandlungen werden geahndet.*

*Wir bitten um Kenntnisnahme und danken für das Verständnis.*

Schluein, 10. November 2017

Gemeindevorstand Schluein